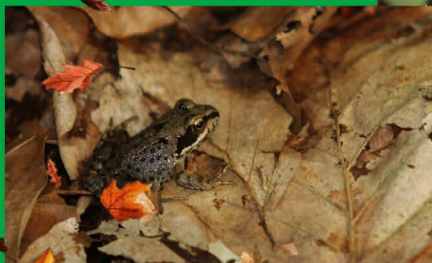


NYBOLLEN

48. årgang. Oktober 2024

Nybøl Idræts- og Kulturforening



7

NYBØLLEN



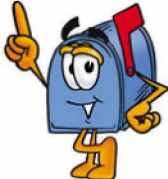
"Nybøllen" er startet af Grundejerforeningen Bispevænget i 1976 og er nu en del af Nybøl Idræts- og Kulturforenings aktiviteter. Bladet laves af et redaktionsudvalg, der skriver, redigerer og sammensætter de indlæg der kommer fra byens borgere. Bladet har et oplag på 660 og udgives 8 gange om året.

Har du lyst til at støtte bladet og NIKF's virke, er annoncering en god måde at give støtten på. Eventuelt overskud fra bladet går til Nybøl Idræts- og Kulturforenings aktiviteter.

Uden for Nybøl sogn, kan man få bladet tilsendt for 150 kr./år. Henvendelse herom kan rettes til:
Frieda Knudsen, Påhøj 2, Nybøl, 6400 Sønderborg - tlf.74467886.

Husk! Nybøllen også er online på: <http://www.nybol-if.dk/>

Redaktionen består af:

<p>Gynther Philipsen Ansvarshavende redaktør og annonce kontakt. Mail: nyboellen@nybol-if.dk Tlf. 23 95 16 55</p>	
<p>Emil Clausen Hougaard Bud – Distrikt 1</p>	
<p>Hannah Ostenfeldt Bud – Distrikt 2</p>	

DER VAR EN GANG EN BUTIK

DET KAN DU SØRGE FOR AT DER KOMMER IGEN!

Til orientering:

Vi er nogle, der er mødtes med henblik på at undersøge grundlaget for en ny dagligvarebutik i byen.

Vi har brug for din hjælp til at vise, at vi står sammen og skaber vores Nybøl's fælles fremtid.

Fortsættelse følger...

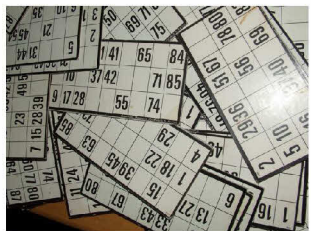
Arbejdsgruppen består af:

**Mette Andersen
Jesper Bladt
Gitta Krogh Nielsen
Vinni Soltau
Torben Hougaard Jensen
Gitte Hansen
Lisy Soll**

Ligger i inde med viden, knowhow eller gode ideér er i velkommen til at henvende jer til arbejdsgruppen.



Lottospil i Klubhuset.



BMWK Trio2 og Støtteklubben for Julemærkehjemmet holder lottospil i klubhuset.

BMWK Trio2 - Tirsdag kl. 19:00 i lige uger.

Støtteklubben for Julemærkehjemmet Fjordmark
Mandag kl. 19:00 i ulige uger.

Stenderup Auto

v/Brian Petersen

Stenderup 40, 6400 Sønderborg
Tlf. 74 46 90 91

Alt i reparationer

Køb-salg-bytte

WWW.PETERSEN-TEGL.DK

PETERSENTEGL

SINCE 1791

Fodslaw

33. Internationale Teglværksvandring 2024



Søndag den 20. okt. afholder Fodslaw Sønderborg Teglværksvandring fra Nybøl Klubhus.

Vandringen er åben for alle og gennemføres uanset vejret. Der er et startgebyr på 25 kr. pr. pers. og mulighed for at købe mad og drikke på "rasteplasserne", dog ikke på 5 km ruten.

Der er afmærkede ruter på 5 - 12 - 22 og 26 km.

Kl. 10.30 kan man deltage i en 12 km "ført" tur. Ellers kan man frit starte mellem kl. 8 og 10.30 (5 og 12 km)
Kl. 8 og 10 (22 og 26 km)
Sluttid senest kl. 15.30

Se mere på www.fodslawsonderborg.dk

Eller ring til Karin Jepsen på tlf. 5136 1765



Høstfest i Nybøl Børneunivers

Traditionen tro, har vi igen i år afholdt vores årlige høstfest i børneuniverset. I år med temaet bær.

I ugerne op til høstfesten, har børn og voksne i både vuggestue og børnehave, haft bær på programmet. Der er både blevet leget lege, omhandlende de forskellige bær, lavet sensommerbær på glas, malet med brombær, lavet hybenmarmelade og meget mere.



Til høstfesten var vi samlet på børnehavens legeplads, hvor vi sang "jordbærmand" og "så går vi rundt om en enebærbusk".

Hvorefter vi sluttede hele forløbet af med fællesspisning.

Menuen var Enebærgryde, hertil vores hjemmelavede saftvand og til sidst men ikke mindst, vores hjemmebakte brombær muffins, lavet med brombær som vi havde plukket her i Nybøl.

Med Venlig Hilsen
Betina Kramer
Nybøl Børneunivers

Nybøl Mølle

Mange har spurgt ind til, hvad sker der på Nybøl Mølle? Møllen skal have en omfattende restaurering. Møllen er derfor lukket indtil restaureringen er tilendebragt. Det kan allerede nu ses, at der er kommet en ny gangbro. De gamle vinger er taget ned, og det forventes, at de nye vinger er klar til at blive monteret om ca. 2 måneder. Sidebygningens murværk har fået udskiftet flere mursten, som var itu. Senere bliver der lagt nyt gulv med mere i sidebygningen.

Restaureringen udføres af Møllebygger Petersen fra Avnbøl. Murerarbejdet har Byggefirmaet Apos stået for. Restaureringen finansieres af følgende fonde: A.P. Møller Fonden, Realdania, Augustinus Fonden og Slots-og Kulturstyrelsen.

Møllens historie

I dag er møllen ejet af Jette og H.C. Lind. Møllens historie går tilbage til starten af 1600-tallet med skiftende ejere. I årene 1854 – 1958 er møllen ejet af slægten Gorrissen, der driver møllen i 9 generationer. I 1958 købte H.C.s forældre møllen. Vi overtog møllen i 1990 efter H.C.s forældre.

Den nuværende mølle er bygget i 1879, efter den forhenværende mølle var en stubmølle bygget i træ, som blev ramt af lyn og brændte.



Mølledriften ophørte i 1957, og i 1998 fik vi møllen fredet.

Nybøl Møllens historie er ikke kun beretninger om mølleslægter eller funktions historie. Møllens historie indgår i Danmarkshistorien, som et strategisk vigtigt punkt i 3årskrigen 1848 – 1850, hvor danske tropper slog tyskerne på flugt og vandt slaget den 28. maj 1848.

Møllen har gennemgået forskellige restaureringer gennem tiden. Den største renovering blev foretaget i midten af 1960'erne. Møllen var i så dårlig forfatning, at det var på tale at nedrive møllen. Et prisoverslag for en restaurering var ca. 30.000 kr., som daværende ejer Peter Lind anførte det håbløse i for hans vedkommende at klare restaureringen og vedligeholdelsen af møllen, der aldrig mere ville blive brugt, og heller ikke er blevet det i mange år.

Dette kom frem i en samtale, som Peter Lind og folketingsmand P. Gorrissen, fra Gråsten havde i en radioudsendelse, som Den syd- og sønderjyske regionalradio sendte. Radioudsendelsen vakte levende interesse i vide kredse, så der var de bedste forhåbninger om, at en restaurering var mulig.

Efter radioudsendelsen voksede ønsket om restaurering af møllen i flere kredse i landet. Med hjælp fra Peter Gorrissens forbindelser kom der tilbud om finansiering af en eventuel restaurering.

Det udslagsgivende tilbud kom fra højesteretssagfører N.J. Gorrissen, København, (ikke at forveksle med Gorrissen) som skaffede et beløb, som kunne finansiere hele restaureringen. Årsagen til Gorrissen familiens interesse i møllen havde baggrund i, at familien Gorrissen havde ejet møllen gennem 9 generationer op til 1958, hvor Hans Christians far købte møllen.

Med det økonomiske på plads startede renoveringen i 1965/66 med deltagelse af lokale håndværkere blandt andre muremester Wolff fra Nybøl.

Den 10. maj 1967 blev Nybøl mølle indviet efter den omfattende restaurering med blandt andet nye vinger, nyt tag murværk og meget andet. Hele restaureringen kostede 125.000 kr.

Efter vi har overtaget møllen, har der været diverse restaureringer. Der er lavet nye gulve i møllen og udbedring af trapperne inde i møllen. I 1999 blev der lagt nyt tag på møllen. Håndværker fra Møllebygger Petersen fra Avnbøl arbejdede om kap med orkanen, som var på vej ind over landet i december. Samme dag, hvor orkanen kom, var taget færdigt og bestod "trykprøven".



Gangbroen er af flere omgange blevet udskiftet. Det er nu tredje gang, at den skiftes i vores tid. Nu håber vi, at den holder nogle år.

Vi forventer, at restaureringen af møllen vil være afsluttet i løbet af efteråret, hvor vi vil holde åbent hus for interesserede.

Jeg vil i fremtiden fortælle lidt om møllens historie og små fortællinger om hvad møllelivet bestod af i "gamle dage".

Jette og H.C. Lind
Nybøl Mølle



Hver dag fra kl. 08.00 - 20.00 (fra 2/11 - 24/12)

**Betonfigurer (nisser, engle, lysestager)
Juledekorationer, Værtindegaver,
Gran i bundter, Gravpynt og Hjerter**

Høflig selvbetjening - Kontant eller Mobilepay

DEGNEVÆNGET 12, NYBØL



Juleboden Nybøl



juleboden6400



JULEBODEN
NYBØL



GRÅSTEN

Ulsnæs 20-22 · 6300 Gråsten · Tlf. 74 65 10 11

H-Bogføring ApS

Din regnskabs partner...

Søndervang 4
6400 Sønderborg
tlf. +45 73441200



Autoreparation

Diagnose - Service - Syn - Dæk -
Autoruder - Klima - Aircon -
m.m....

KB Trading

" Den lille mekaniker "

V/Kim Bertelsen

Mejerivej 17 Nybøl

6400 Sønderborg

Tlf : +45 23461571

kbtpost@gmail.com



Klubben NIKF 2024/2025



2024

25. oktober – Film aften 0. – 6. klasse kl. 17.00-21.00

7. november – minidisko 0. – 3. klasse kl. 18.00-19.30

5. december – Fælles disko med juletema 0.-6. klasse kl. 18.30-20.00

2025

16. januar – Nytårstaffel 0. – 6. klasse kl. 17.30 – 19.30

2. marts – Fastelavn for **alle** kl. 14.00 – 17.00

20. marts – disko 4. – 6. klasse kl. 18.30-20.00

9. april – minidisko 0. – 3. klasse kl. 18.00 – 19.30

17. maj – Tur til Danfoss Univers 2. – 6. klasse kl. 10.00 – 16.00

15. juni – Legedag for **alle** kl. 10.00 – 13.00



Nybøl Idrætsuge



KLINIK HEILESEN

LÆGEEKSAMINERET & AUTORISERET

RYGTERAPEUT,
MASSØR,
IDRÆTSSKADETERAPEUT
AKUPRESSØR &
AKUPUNKTØR.

SPECIALE I RYG- OG
NAKKEPROBLEMER

TLF. 29 67 82 15

TRÆFFES I KLINIKKEN
EFTER AFTALE

BEMÆRK! NY ADRESSE:

SLIENVEJ 12, DYBBØL
6400 SØNDERBORG



RØDE KORS SUNDEVED

Besøg genbrugsbutikken med

MØBLER - TING - TØJ



Vi modtager gerne brugbare møbler og andre ting.
Dødsboer afhentes efter aftale

KOM OG GØR ET GODT KØB

Åbningstider:

Mandag - Torsdag kl. 15.00 - 17.30 og Lørdag kl. 10.00 - 13.00.

Stationsgade 3, Vester Sottrup, 6400 Sønderborg

Tlf. 40762236 eller mød os på Facebook/Røde kors Sundeved

Tidligere Sundeved VVS



VVS-Technic

Aut. VVS-Installatør

Avnbølstenvej 3, Avnbøl

Gron Energi

Mads Bonde

ALT INDEN FOR VVS

Ring på: 74461542

vvs-technic@outlook.dk



Find os på

Facebook

VVS-Technic.dk

Amaryllis

BLOMSTER OG GAVEARTIKLER

Storegade 12 - 6310 Broager
Telefon 74 44 29 00



v/Flemming Søholm Bertram

SØHOLM MARINE ApS

Nybelhorvej 16 · DK-6310 Broager · Mobil: 4040 6590

Fax: 7465 4095 · kontakt@soeholmmarine.dk

www.soeholmmarine.dk



Min Bolighandel

DIN PERSONLIGE EJENDOMSMÆGLER



KONTAKT OS PÅ

tlf. 6014 0785 eller mail 6400@minbolighandel.dk

Det sker i Sottrup og Nybøl kirker

Sogneeftermiddag onsdag den 23. oktober.

Kl. 14:30 i Sottrup Sognehus med hospicesygeplejerske Mette Gammelgaard

Mette holder foredrag ud fra emnet "Hvornår må man dø? Mette, som bor i Hjortshøj ved Århus, er hospicesygeplejerske på hospice Djursland og har i mange år arbejdet med alvorligt syge. Mette skriver selv at "De mange år i selskab med alvorligt syge mennesker, der er døende, har givet mig refleksioner over livet og døden som jeg ikke havde set komme da jeg startede arbejdet som hospicesygeplejerske".

Mortensaften med fællesspisning søndag den 10. november.

Kl. 18:00 i Sottrup Sognehus

Vi inviterer til Mortensaften med fællesspisning. Vi vil nyde et dejligt mortensaftens-måltid sammen, og undervejs vil Merete og Annemette synge sammen med os, så det bliver en SPIS-SYNG-SNAK aften. Deltagelse i arrangementet koster kr. 150,00 pr. person. Bindende tilmelding skal være Anne Marie Otzen i hænde inden den 27. oktober på mail otzan@jubii.dk eller SMS 23 80 48 24.

Vi synger julen ind den 28. november kl. 19:00 i Nybøl Kirke

Kirkekalenderen – Gudstjenester med mere:

Oktober		
Søndag d. 20. 21.s.e. trinitatis	11:00	Sottrup Kirke v. Matias Tideman Sørensen
Søndag d. 27. 22.s.e. trinitatis	11:00	Nybøl Kirke v. Matias Tideman Sørensen
November		
Søndag d. 03. Allehelgen	11:00 15:00	Sottrup Kirke v. Matias Tideman Sørensen Nybøl Kirke v. Matias Tideman Sørensen
Søndag d. 10. 24.s.e. trinitatis	11:00	Sottrup Kirke v. Matias Tideman Sørensen
Søndag d. 17. 25.s.e. trinitatis	11:00	Nybøl Kirke v. Matias Tideman Sørensen
Søndag d. 24.	11:00	Sottrup Kirke v. Matias Tideman Sørensen Sidste søndag i kirkeåret.

Følg med på Facebook og på kirkens hjemmeside www.nyboel-kirke.dk



HUSK...!

I klubhuset spilles der
Præmiewhist

Hver mandag fra
kl. 19.00 i den lille sal.
Kom og vær med.

BROAGER TRUCK SERVICE

Jan Andresen

Stenderup 21 · DK-6400 Sønderborg
Telefon: +45 74 44 02 02 · Mobil: +45 30 74 12 02
jan@broagertruckservice.dk · www.broagertruckservice.dk

Group

BUSSTOP

ÆGTE "PIGTRÅDS-MUSIK" - WWW.GROUP-BUSSTOP.DK



-Ingen strøm i husene,
...så kommer Ole susende

Aut. El-installatør

Møllestien 1
6310 Broager

Tlf. 74 44 15 95
Bil: 40 34 15 95

Fjernvarmearbejderne er startet i Nybøl

Vidste du at Sønderborg Varme, lige nu, er ved at etablere de første fjernvarmeledninger i Nybøl?

Boligudstykningsen Borggårdsvænget, hvor der pt. også er kraftig byggeaktivitet fra Gråsten Andelsboligforenings side, er der ved at blive etableret fjernvarmeledninger til de igangværende nybyggerier. Det egentlige fjernvarmenet er endnu ikke udrullet i Nybøl, men på Borggårdsvænget, hvor der nu etableres fjernvarmeledninger i jorden, har Sønderborg Varme valgt at forsyne området fra en midlertidig fjernvarmecentral.

Varmecentralen er placeret på Borggårdens grund ud mod Amtsvejen. Varmecentralen, som er opbygget inde i en container, består af en oliefyret centralvarmekedel. Opvarmningsmidlet er fyringsolie. Varmecentralen er midlertidig indtil der etableres fjernvarmerør i selve Nybøl.

Mvh.
willy Engelhardt



Den midlertidige fjernvarmecentral ud mod Amtsvejen.

Tusinde tak for blomsten.
Vi føler os meget velkomne
og taknemmelige.

Hilsen os fra
Ladegårdsvej 9



HENDES SALON ^M_K

Mette
Amtsvejen 14, Nybøl
Tlf.: 74469796



Sundeved Centret
- et center i naturskønne omgivelser



Stenderup Kirkebakke 4, Nybøl
Mobil 2186 2119 post@sundevedcentret.dk
Web: SundevedCentret.dk **Book direkte**

Witt & Søn a.s

Aut. VVS installatør & blikkenslagermester
Kalvetoft 26 . Ullerup . 6400 Sønderborg . T 74 46 11 64



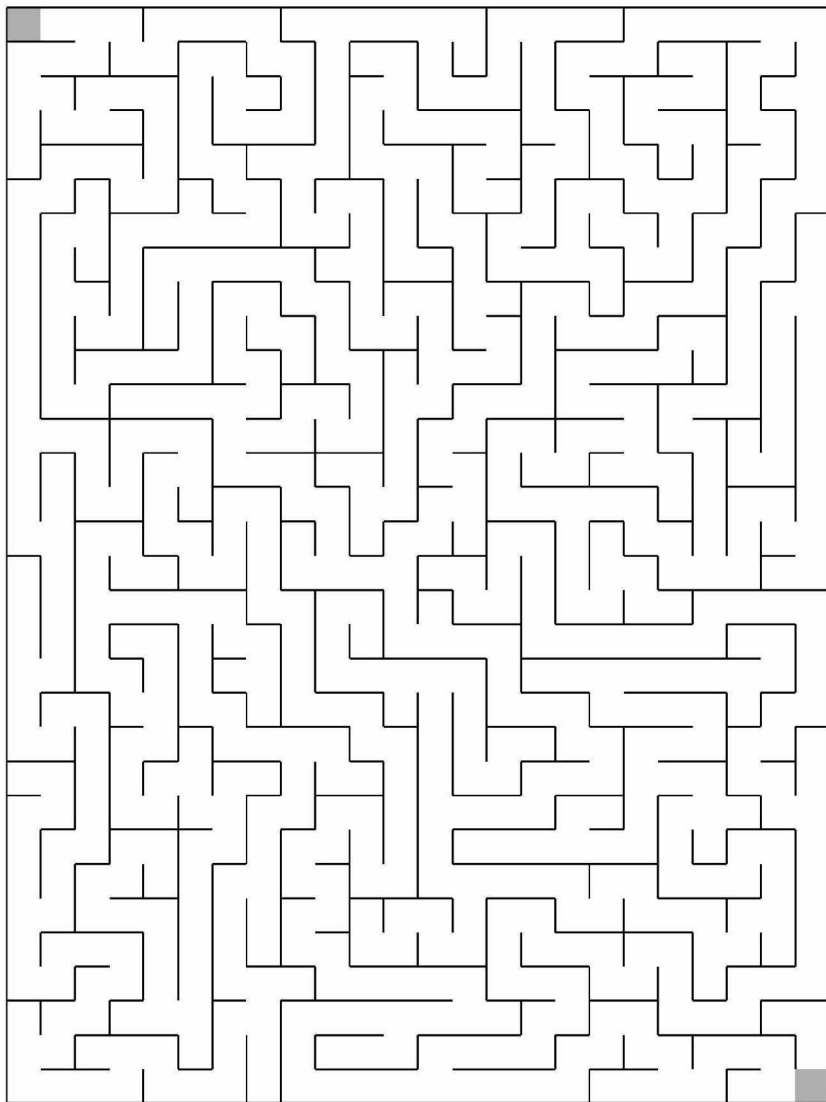
Velkommen til
Witt & Søn A/S

Witt & Søn A/S er et VVS- og blikkenslagerfirma med mere end 60 års erfaring, som vi kan gøre videre til dig.

60 års erfaring indenfor VVS- og blikkenslagerbranchen sikrer dig kvalitet og grundighed.

www.witt-vvs.dk

Løs labyrinten ved at tegne en streg mellem de to mørke felter.



**Er din Havemaskine itu
så ring til Jepsen's nu.**

26113820



Reparation af havemaskiner
Opsætning af græsroboter

Vintereftersyn af havetrakto/rider, plæneklipper
udføres uanset mærke samt reparation og eftersyn
af motorsave og hækkeklipper udføres

Jepsen's

Slibning af hækkeklipper og motorsavskæder

tobijepsen@gmail.com
CVR: 38938835

Kalvetoft 33
Ullerup

Kontakt Tobias på 26113820
for uforpligtende tilbud

TRYKKERIPARTNER

FOR SØNDERJYSKE - SKAL VI OGSÅ VÆRE DIN?


TRYK · REKLAME · WEB

Tværvejen 5 · 6360 Tinglev · Telefon 74 64 40 38 · www.iprinting.dk



Fællesspisning i Nybøl klubhus

onsdag den 6. November 2024 kl. 18.30

Pris: Voksne 60 kr.

Børn (til og med 6. klasse) 40 kr.

Tilmelding

Senest onsdag den 30. oktober 2024

Tilmelding foretages via MobilPay til 22 20 89 00.

Husk navn og deltagerantal.

Kontant betaling kan foretages til Børge Knudsen, som træffes på klubhusets kontor tirsdag den 29. oktober 2024

Den næste fællesspisning finder sted i januar måned 2025. Datoen er endnu ikke fastsat, men tidspunktet vil blive annonceret i Nybøllen.

Husk tallerkener og bestik samt drikkevarer

NYBØLLEN

Vi har også plads til din annonce...



Deadline for Nybøllen 2024

Artikler og indlæg til bladet skal være redaktionen i hænde senest kl. 18:00

Nr. 7 – 07. oktober
Nr. 8 – 25. november

Datoerne på de senere deadlines bør tages med forbehold. Der kan ske justeringer p.gr. af hensyn til arrangementer og ferie. Tjek altid sidste nye udgave. Nybøllen bringes ud weekenden efter deadline.



Indlæg til Nybøllen modtages gerne elektronisk på

E-mail adresse: nyboellen@nybol-if.dk

Indlæg modtages som almindeligt Word/Excel dokumenter og billeder i jpg format. Undgå venligst avancerede formateringer af dokumenter, da al tekst alligevel bliver omformateret til Nybøllens format. Jo mere "rå" dokumentet er jo lettere er det for redaktionen at tilpasse artikler og indlæg. Kun E-Mail modtages – Send **ikke** MMS Undlad venligst pdf dokumenter. *-red*

Priser for annoncering

Betaling for private indlæg skal betales på kasserens kontor i klubhuset, om mandagen mellem kl. 18.30 -19.00. Der er nu også mulighed for at betale via hjemmesiden www.nybøl-if.dk under "Tilmelding" Gå ind på siden og følg vejledning.

Annoncer foreninger

1/4 side 75 kr. Format 2 eller 3
1/2 side 125 kr. Format 4
1/1 side 250 kr. Format 5

Takkeannoncer, dødsannoncer og indbydelser

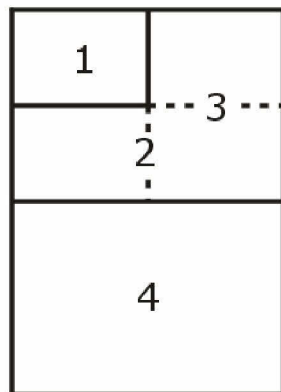
1/2 side 50 kr. Format 4
1/1 side 100 kr. Format 5

Virksomheder: Enkelt annoncer

1/2 side 200 kr. Format 4
1/1 side 400 kr. Format 5

Virksomheder: Annoncer for 4 numre

1/8 side 300 kr. Format 1 – 45 mm x 68 mm
1/4 side 500 kr. Format 2 – 130 mm x 45 mm
1/4 side 500 kr. Format 3 – 90 mm x 68 mm
1/2 side 750 kr. Format 4 – 130 mm x 90 mm
1/1 side 1500 kr. Format 5 – 130 mm x 184 mm



5 - Hele siden

Gratis

Arrangement for Nybøls borgere
Læserbreve
Indbydelse til fællesspisning på skolen



**Onlinebooking
gittesklinik.dk**

Lægeeksamineret klinisk fodplejer
Gitte Hansen
Langballe 38, Nybøl
6400 Sønderborg
Tlf 22 20 13 12

Du kan booke online allerede nu, og her er et lille udpluk af mine behandlinger:

Klinisk fodbehandling

Fodbad, analyse af fødderne, klipping/filning af negle og neglebånd, fjernelse af hård hud mm. 450 kr.

Kur til tør hud er altid med, når du bestiller en luksus fodpleje til 485 kr.

Fodvorte-behandling (også velegnet til børn)

med 2-3 behandlinger fjernes dine vorter let og smertefrit (nogle vorter kræver flere behandlinger) 425 kr for 3 behandlinger

Flotte hænder med lakering af negle

klipping/filning af negle og neglebånd, lakering med skinnede smuk gel-lak og håndpleje (holdbar op til 2 uger) 375 kr.

Se min hjemmeside www.gittesklinik.dk eller  gittes klinik



Bageriet
Koock

Det naturlige valg



Sydjysk
Sparekasse